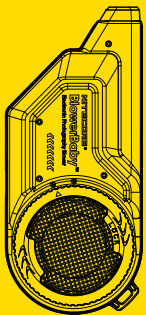
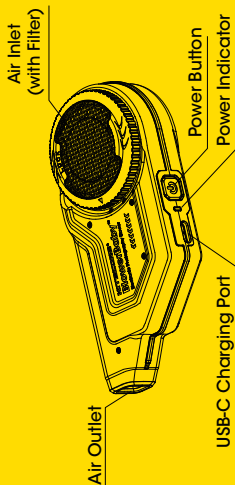


NITECORE®



BlowerBaby™ Electronic Photography Blower User Manual



IMPORTANT NOTICE CONCERNING WARRANTY SERVICE

Thank you for purchasing! Before using this product, please find your verification code on the package box, and go to <https://photo.nitecore.com/Validation> (or scan the QR code inside the verification code to visit on your mobile phone). Type in your verification code and personal information as required, and submit the page. After verification, NITECORE will send you a warranty service email for a free warranty extension of 6 months. This email and your registration email address are essential to your possible warranty application.

Features

- Portable Cordless Electronic Blower
- Applicable to the cleaning of photographic equipment and more devices
- Max wind speed of 70 km/h (43.5 mph)
- Built-in 1,500mAh Li-ion battery provides a consistent usage
- Built-in Li-ion battery charging circuit with a USB-C port
- Unidirectional air intake to prevent secondary damage to the object surface
- Replaceable high density filter included for effective dust filtration
- Power indicator to indicate the remaining battery power
- Silicone nozzle to prevent accidental damage to the object surface
- Constructed from aerospace grade aluminum alloy with HA-III military grade hard-anodized finish

Technical Specifications

Input	5V~2A
Rated Power	22.2W
Battery Capacity	1,500mAh
Cleaning Times	Approx. 90 Times (10s per time under full charge)
Rotational Speed	26,000 RPM
Wind Speed	70 km/h (43.5 mph) (with Standard Filter) 50 km/h (31.1 mph) (with Sensor Cleaning Filter)
Dimensions	137mm×61mm×30mm (5.39"×2.4"×1.18")
Weight	153g (5.4oz)
Accessories	Standard Filter, USB-C Charging Cable

(English)

Charging Function

The BlowerBaby™ is equipped with an intelligent charging system. Please charge the product before the first use. Use the USB cable to connect an external power supply to the charging port to begin the charging process.

- During the charging process, the power indicator will steadily glow red.
- Once the battery is fully charged, the product will stop charging and the power indicator will turn green.
- Charging time is approx. 1 hour 30 minutes.

Operating Instructions

Fast Cleaning Mode
When the power is off, press and hold the Power Button to turn it on. Release to turn it off.

Constant Cleaning Mode
On: When the power is off, double press the Power Button to turn it on and the power indicator will glow blue.
Off: When the power is on, press the Power Button to turn it off. (When the power is low in Constant Cleaning Mode, the power indicator will turn red and the product will automatically turn off.)

Power Indication

When the power is off, press the Power Button and the power indicator will glow to indicate the remaining battery power:

Color of Indicator	Remaining Power
Green	Above 50%
Blue	Below 50%
Red	Below 10%

Note: Please recharge the product when the power indicator lights turn red or the product cannot be turned on due to low power.

Warnings

1. Use the product for the specified purposes only. Misuse of the product may be risky.
2. It is recommended to use the BlowerBaby™ together with the NITECORE Camera Cleaning Pen for the best cleaning result.
3. Please read the user manual carefully before using the product. Connect the applicable power source only according to the specifications in this user manual to charge the product.
4. Please recharge the product every 3 months without a long-time usage.
5. Ambient Temperature of Usage: -10~40°C (14~104°F); Temperature of Storage: -20~60°C (-4~140°F)
6. DO NOT put any foreign objects into the air inlet, outlet or the charging port.
7. DO NOT cover the air inlet when using the product.
8. DO NOT use the product without a filter, or it will gather dust in the air inlet.
9. Stop using the product at any sign of malfunction.
10. Store the product in ventilated areas. DO NOT use any liquid to clean the product. Keep it away from any combustible material.
11. DO NOT store or use the product in an environment where the temperature is extremely high / low or changes rapidly, or in a confined area with a high temperature.
12. Avoid any vibration or impact to the product.
13. DO NOT disassemble or modify the product as this could result in battery explosion, cracking or leaking, causing personal injury, property damage and/or other unpredictable risks.

Maintenance

1. Please replace the filter as soon as possible when it is broken, the air inlet is blocked by dust, or the wind speed is found significantly decreased.

2. DO NOT use any liquid to clean the product when the air inlet is blocked by dust. It is recommended to use a soft brush to sweep the dust, replace the filter and then turn it on until no more dust comes out from the inside.

Filter Changing

It is recommended to replace the filter regularly to maintain the best cleaning performance. Please follow the steps below:

1. Rotate the filter counterclockwise and take it out.
2. Install a new filter with the arrow pointing to the lower left.
3. Rotate the filter clockwise to lock it up.

(Deutsch)

Ladefunktion

Der BlowerBaby™ ist mit einem intelligenten Ladesystem ausgestattet. Bitte laden Sie das Produkt vor dem ersten Gebrauch auf. Nutzen Sie das USB-Kabel, um ein externes Netzteil am Ladanschluss anzuschließen den Ladevorgang zu starten.

- Während des Ladevorgangs leuchtet die Betriebsanzeige stetig rot.
- Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, wird der Ladevorgang beendet und die Betriebsanzeige leuchtet grün.
- Die Ladezeit beträgt ca. 1h 30min.

Bedienungsanleitung

Schnellreinigungs-Mode
Wenn der Blower ausgeschaltet ist, halten Sie die ON / OFF Taste gedrückt, um ihn einzuschalten. Lassen Sie die Taste los, um ihn auszuschalten.

Dauerreinigungs-Mode
ON: Wenn das Gerät ausgeschaltet ist, drücken Sie die ON / OFF Taste, um ihn einzuschalten, und die Betriebsanzeige leuchtet blau.
OFF: Wenn das Gerät eingeschaltet ist, drücken Sie die ON / OFF Taste, um ihn auszuschalten. (Wenn die Stromversorgung im Dauerreinigungs-Mode niedrig ist, leuchtet die Betriebsanzeige rot und das Gerät schaltet sich automatisch aus.)

Leistungsanzeige

Wenn das Gerät ausgeschaltet ist, drücken Sie die ON / OFF Taste und die Betriebsanzeige leuchtet, um die verbleibende Akkuleistung anzuzeigen:

Farbe der Anzeige	Verbleibende Leistung
grün	über 50%
blau	unter 50%
rot	unter 10%

Hinweis: Bitte laden Sie das Gerät auf, wenn die Betriebsanzeige rot leuchtet oder der Blower aufgrund geringer Leistung nicht eingeschaltet werden kann.

Warnungen

1. Verwenden Sie das Gerät nur für die angegebenen Zwecke. Ein Missbrauch des Produkts kann riskant sein.
2. Es wird empfohlen, den BlowerBaby™ zusammen mit dem NITECORE Camera Cleaning Pen für beste Reinigungsergebnisse zu verwenden.
3. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Schließen Sie die entsprechende Stromquelle nur gemäß den Spezifikationen in dieser Bedienungsanleitung an, um das Gerät aufzuladen.
4. Bitte laden Sie das Gerät alle 3 Monate auf, wenn es längere Zeit nicht benutzt wird.

5. Umgebungstemperatur zur Verwendung: -10 ~ 40 °C; Lagertemperatur: -20 ~ 60 °C.
6. LEGEN SIE KEINE Fremdkörper in den Lufteinlass, -auslass oder den Ladeanschluss.
7. Decken Sie den Lufteinlass bei Verwendung des Geräts NICHT ab.
8. Verwenden Sie das Gerät NICHT ohne Filter, da sich sonst Staub im Lufteinlass sammelt.
9. Beenden Sie die Verwendung des Geräts bei Anzeichen einer Fehlfunktion.
10. Lagern Sie das Gerät in belüfteten Bereichen. Verwenden Sie KEINE Flüssigkeit, um das Produkt zu reinigen. Halten Sie es von brennbarem Material fern.
11. Lagern oder verwenden Sie das Produkt NICHT in einer Umgebung, in der die Temperatur extrem hoch / niedrig ist oder sich schnell ändert, oder in einem begrenzten Bereich mit einer hohen Temperatur.
12. Vermeiden Sie jegliche Vibrationen oder Stöße auf das Produkt.
13. Zerlegen oder modifizieren Sie das Gerät NICHT, da dies zur Explosion des Akkus, Rissen oder Leckagen führen kann, die wiederum Personenschäden, Sachschäden und / oder andere Unvorhersehbare Risiken verursachen können.

Pflege und Wartung

1. Bitte ersetzen Sie den Filter so schnell wie möglich, wenn er gebrochen ist, der Lufteinlass durch Staub blockiert oder der Luftstrom deutlich verringert wird.
2. Verwenden Sie KEINE Flüssigkeit, um das Produkt zu reinigen, wenn der Lufteinlass durch Staub blockiert ist. Es wird empfohlen, den Staub mit einer weichen Bürste / weichem Pinsel zu entfernen, den Filter auszutauschen und dann den Blower einzuschalten, bis kein Staub mehr von innen herauskommt.

Filter ersetzen

Es wird empfohlen, den Filter regelmäßig auszutauschen, um die beste Reinigungsleistung zu erhalten. Bitte folgen Sie dazu die folgenden Schritte:

1. Den Filter gegen den Uhrzeigersinn drehen und herausnehmen.
2. Einen neuen Filter mit dem Pfeil nach links unten einsetzen.
3. Drehen Sie den Filter im Uhrzeigersinn, um ihn zu verriegeln.

(Français)

Fonction de charge

Le BlowerBaby™ est équipé d'un système de charge intelligent. Veuillez charger le produit avant la première utilisation. Utilisez le câble USB pour connecter une alimentation externe au port de charge afin de commencer le processus de charge.

- Pendant le processus de charge, l'indicateur d'alimentation s'allume en rouge de façon continue.
- Une fois la batterie complètement chargée, le produit cessera de se charger et l'indicateur d'alimentation deviendra vert.
- Le temps de charge est d'environ 1 heure et 30 minutes.

Mode d'emploi

Mode de nettoyage rapide
Lorsque l'alimentation est coupée, maintenez enfoncé le bouton d'alimentation pour l'allumer. Relâchez pour l'éteindre.

Mode de nettoyage constant

Activé: Lorsque l'alimentation est coupée, appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation pour l'allumer et l'indicateur d'alimentation s'éclairera en bleu.
Désactivé: lorsque l'alimentation est sous tension, appuyez sur le bouton d'alimentation pour l'éteindre.

(Lorsque l'alimentation est faible en mode de nettoyage constant, l'indicateur d'alimentation devient rouge et le produit s'éteint automatiquement.)

Indication de puissance

Lorsque l'alimentation est coupée, appuyez sur le bouton d'alimentation et l'indicateur d'alimentation s'allume pour indiquer la puissance restante de la batterie :

Couleur de l'indicateur	Puissance restante
Vert	Au-dessus de 50 %
Bleu	Moins de 50 %
Rouge	Moins de 10 %

Remarque: Veuillez recharger le produit lorsque le voyant d'alimentation devient rouge ou que le produit ne peut pas être allumé en raison d'une faible puissance.

Avertissements

1. Utilisez le produit uniquement aux fins spécifiées. Une mauvaise utilisation du produit peut être risquée.
2. Il est recommandé d'utiliser le BlowerBaby™ avec le stylo de nettoyage de caméra NITECORE pour obtenir le meilleur résultat possible.
3. Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit. Connectez la source d'alimentation applicable uniquement selon les spécifications de ce manuel d'utilisation pour charger le produit.
4. Veuillez recharger le produit tous les 3 mois après une utilisation prolongée.
5. Température ambiante d'utilisation: -10 ~ 40°C ;
6. NE mettez PAS de corps étrangers dans l'entrée d'air, la sortie ou le port de charge.
7. NE PAS couvrir l'entrée d'air lors de l'utilisation du produit.
8. N'UTILISEZ PAS le produit sans filtre, sinon il recueillera de la poussière dans l'entrée d'air.
9. Arrêtez d'utiliser le produit au moindre signe de dysfonctionnement.
10. Conservez le produit dans des endroits ventilés. N'utilisez PAS de liquide pour nettoyer le produit. Gardez-le à l'écart de tout matériau combustible.
11. NE PAS stocker ou utiliser le produit dans un environnement où la température est extrêmement élevée / basse ou change rapidement, ou dans un endroit confiné avec une température élevée.
12. Évitez toute vibration ou impact sur le produit.
13. NE PAS démonter ou modifier le produit, car cela pourrait entraîner une explosion de la batterie, une fissuration ou une fuite, causer des blessures corporelles, des dommages matériels et / ou d'autres risques imprévisibles.

Entretien

1. Veuillez remplacer le filtre dès que possible lorsqu'il est cassé, que l'entrée d'air est bloquée par la poussière ou que la vitesse du vent diminue considérablement.
2. N'UTILISEZ PAS de liquide pour nettoyer le produit lorsque l'entrée d'air est bloquée par la poussière. Il est recommandé d'utiliser une brosse douce pour bayer la poussière, de remplacer le filtre, puis de l'allumer jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de poussière à l'intérieur.

Changement de filtre

Il est recommandé de remplacer le filtre régulièrement pour maintenir les meilleures performances de nettoyage. Veuillez suivre les étapes ci-dessous :

1. Faites pivoter le filtre dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez-le.
2. Installez un nouveau filtre avec la flèche pointant vers le bas à gauche.
3. Faites pivoter le filtre dans le sens des aiguilles d'une montre pour le verrouiller.

（日本語）

充電システム

優れた充電システムはBlowerBaby ™の特徴の一つです。お手元に戻りながら、使用する前に充電してください。外部電源と本体のUSB充電ポートをUSBケーブルで接続してください。

- 充電中はバッテリー残量表示ランプが常時赤く点灯します
- バッテリーが完全に充電されると充電は停止します。その際表示ランプは緑色に変わります。
- 充電時間は約 90 分です

使い方

簡易クリーニングモード

電源が OFF の状態で電源ボタンを押し続ける。簡易クリーニングモードになります。ボタンを離すと停止します。

通常クリーニングモード

On: 電源が OFF の状態で電源ボタンを 2 回押してください。バッテリー残量表示ランプが青く光ります。

Off: 電源が ON の状態で電源ボタンを押すと停止します。(通常クリーニングモードでバッテリー残量が少なくなると表示ランプは赤く光り、自動的に停止します)

バッテリー残量表示ランプ

電源が OFF の時に電源ボタンを押すとバッテリー残量を色で表示します。

表示ランプ	バッテリー残量
緑	50%以上
青	50% 未満
赤	10%未満

Note: ランプが赤く光りまら。BlowerBaby ™を速やかに充電してください。電源が入りにくくなります。

注意事項

- 本製品の目的外使用はお避け下さい。誤った使用は事故につながる恐れがあります。
- BlowerBaby ™はカメラクリーニングペンを併用すると、より効果が高まります。
- 使用中にエラーメッセージアルをよくお読みください。
- 長期間使用しない場合、3ヶ月ごとに再度充電してください。
- 使用可能温度: -10~40°C (14~104°F) ・保管可能温度: -20~60°C (-4~140°F)
- エア吸入口、噴出口及び、充電ポートのそばに物を置かないてください。
- 使用中エア吸入口を塞がないでください。
- フィルタを装着の上、ご使用ください。
- 動作中に不具合が発生しましたら、使用を中止してください。
- 本製品は風通しの良い場所で保管してください。可燃物のそばで保管しないでください。また、液体を使用して本製品を清掃しないでください。
- 湿度の急変する場所や極端に湿度の低い場所、高温になる場所で保管しないでください。
- 本製品への振動や衝撃はお避けください。
- 本製品は分解、改造をしないでください。バッテリーを損傷する恐れがあります。

メンテナンス

- フィルタが損傷した際は速やかに交換してください。バッテリーがダメージを受け、風量が落ちたり人体などに損害を与える恐れがあります。
- 吸入口に埃が溜まった際は表らかなブラシで掃除してください。その際、液体は絶対に使用しないでください。

フィルタ交換

最良のパフォーマンスを維持するため、フィルタを定期的に交換することをお勧めします。以下の順序で交換してください。

- フィルタを反時計回りにまわして取り出します。
- 左下の矢印に合わせて新しいフィルタを取り出します。
- フィルタを時計回りにまわしてロックします。

（ 한국어 ）

충전 기능

BlowerBaby ™에는 지능형 충전 시스템이 장착되어 있습니다. 처음 사용할기 전에 제품을 충전하십시오. USB 케이블을 사용하여 충전기 모뎀에 외부 전원 공급 장치를 연결하여 충전 프로세스를 시작합니다.

- 충전 중에는 전원 표시등이 빨간 불이 지속적으로 들어옵니다.
- 배터리가 완전히 충전되면 충전이 중지되고 전원 표시등이 녹색으로 바뀝니다.
- 충전 시간은 약 1 시간 30 분입니다.

사용법

고속 청소 모드

전원이 꺼졌을 때 전원 버튼을 길게 눌러 켭니다. 누른는 것을 멈추서 끕니다.

상시 청소 모드

On: 전원이 꺼졌을 때 전원 버튼을 두 번 눌러 켭니다. 그러면 전원 표시기가 파란색으로 켜집니다.
Off: 전원이 꺼져 있을 때 전원 버튼을 눌러 끕니다.
(상시 청소 모드에서 전원이 부족하면 표시기가 빨간색으로 바뀌고 제품이 자동으로 꺼집니다.)

전원 표시

전원이 꺼졌을 때 전원 버튼을 누르면 전원 표시등이 커져 배터리 전량을 나타냅니다.

표시기의 색상	남은 전력
초록색	50% 이상
파란색	50% 미만
빨간색	10% 미만

참고: 전원 표시등이 빨간색으로 켜지거나 전원 부족으로 제품을 켤 수 없는 경우 재충전하십시오.

주의사항

- 제품은 지정된 용도로만 사용하십시오. 제품을 잘못 사용하면 위험할 수 있습니다.
- 최상의 성능을 확보하려면 BlowerBaby ™와 NITECORE 카메라 렌즈를 함께 사용하십시오.
- 제품을 사용하기 전에 사용 설명서를 주의 깊게 읽으십시오. 이 사용 설명서의 사양에 따라 해당 전원을 연결하여 제품을 충전하십시오.
- 장기간 사용하지 않을 때는 3 개월마다 한번씩 재충전에 주십시오.
- 사용온도: -10~40°C (14~104°F); 보관온도: Temperature of Storage: -20~60°C (-4~140°F)
- 흡입구, 출구 또는 송진 포트에 이물질을 넣지 마십시오.
- 제품을 사용할 때 공기 흡입구를 가리지 마십시오.
- 필터 옆이 제품을 사용하지 마십시오. 그렇지 않으면 공기 흡입구에 먼지가 쌓입니다.
- 오작동 징후가 있으면 제품을 사용하지 마십시오.
- 제품을 환기가 되는 곳에 보관하십시오. 제품을 세척할 때 액체를 사용하지 마십시오. 가연성 물질에 가까이 두지 마십시오.
- 온도나 매우 높거나 낮거나 변화가 빠른 환경이나 고온 밀폐된 장소에서는 제품을 보관하거나 사용하지 마십시오.
- 제품에 진동이나 충격이 가해지지 않습니다.
- 제품을 변형하거나 개조하지 마십시오. 배터리 폭발, 균열 또는 누출로 인해 부상, 재산 손상 및 기타 예측할 수 없는 위험이 발생할 수 있습니다.

유지 관리

- 필터가 마소되어있거나, 공기 흡입구가 먼지로 막혔거나, 풍속이 현저히 저하되었을 때는 가능한 한 빨리 필터를 교체해 주십시오.
- 공기 흡입구가 먼지로 막혔을 때는 어떤 액체로도 제품을 청소하지 마십시오. 부드러운 브리시를 사용하여 먼지를 닦아내고 필터를 교체한 다음 내부에서 먼지가 더 이상 나오지 않을 때까지 제품을 켜 놓는 것이 좋습니다.

필터 교체

최상의 청소 성능을 유지하려면 필터를 정기적으로 교체하는 것이 좋습니다. 다음 단계를 따르십시오.

- 필터를 신중히 분리하십시오.

- 회살표가 왼쪽 아래를 가리키도록 새 필터를 설치합니다.

- 필터를 신중히 방향으로 돌려 잠금니다.

（Українська）

Функція зарядки

BlowerBaby ™ оснащений інтелектуальною системою зарядки. Будь ласка, зарядіть виріб перед першим використанням. Щоб розпочати процес зарядки, за допомогою кабелю USB підключіть зовнішній блок живлення до порту зарядки.

- Під час зарядки індикатор живлення буде постійно світитися червоним.
- Після повного заряду акумулятора виріб приймийте заряджатися, а індикатор живлення стане зеленим.
- Час зарядки приблизно 1 година 30 хвилин.

Інструкції з користування

Режим швидкого очищення

Колп живлення вимкнено, натисніть і утримуйте кнопку живлення, щоб увімкнути його. Відпустіть, щоб вимкнути його.

Режим постійного очищення

Увімкнена: Коли живлення вимкнено, двічі натисніть кнопку живлення, щоб увімкнути його, і індикатор живлення засвітиться синім.
Вимкнена: Коли живлення увімкнено, натисніть кнопку живлення, щоб вимкнути його.
(Коли в режимі постійного очищення низький рівень заряду елементу живлення, індикатор живлення стане червоним, і виріб автоматично вимкнеться.)

Індикація живлення

Колп живлення вимкнено, натисніть кнопку живлення, і індикатор живлення засвітиться, щоб показати залишок заряду акумулятора:

Колір індикатора	Потужність
Зелений	Вище 50%
Синій	Нижче 50%
Червоний	Менше 10%

Примітка: Будь ласка, зарядіть пристрій, коли індикатор живлення горить червоним кольором або його неможливо вклучити через низьку потужність.

Попередження

- Використовуйте продукт тільки для зазначених цілей. Неправильне використання продукту може бути ризикованим.
- Для найкращого результату чистлення рекомендується використовувати BlowerBaby ™ всього з ручкою для чистлення камери NITECORE.
- Уважно прочитайте посібник користувача перед використанням виробу. Підключайте відповідне джерело живлення лише відповідно до специфікації у цьому посібнику користувача, щоб зарядити виріб.

- Будь ласка, заряджайте виріб кожні 3 місяці без тривалою використання.
- Температура навколишнього середовища використання: -10 ~ 40 °C;
- Температура зберігання: -20 ~ 60 °C
- НЕ вставляйте сторонні предмети у повітряозабірюк, вимкніть отвір або зарядний порт.
- НЕ закривайте повітряозабірюк під час використання виробу.
- НЕ використовуйте виріб без фільтра, інакше він абере пил на повітряозабірюк.
- Прийміть використання виробу при буд- яких ознаках несправності.
- Зберігайте виріб у повітряованні приміщення. НЕ використовуйте для очищення виробу рідини. Тримайте його подаль від буд- яких горючих матеріалів.
- НЕ зберігайте та не використовуйте продукт у середовищі, де температура надзвичайно висока / низька або швидко змінюється, або у обмеженому просторі з високою температурою.
- Уникайте буд- яких вібрацій або ударів по виробу.
- НЕ розбирайте та не модифікуйте виріб, оскільки це може призвести до вибуху, розтріскування або витoku батареї, спричинити травми, пошкодження майна та/або інші непередбачувані ризики.

Технічне обслуговування

- Будь ласка, замініть фільтр якомога швидше, коли він зламаний, пошкоджений заблюканим пилом або якщо швидкість вітру значно зменшилась.
- НЕ використовуйте жодну рідину для чистення виробу, якщо вхід повітря заблюканим пилом. Рекомендується використовувати м'яку щітку для прибирання пилу, замінити фільтр, а потім увімкнути його, поки зсередини більше не вийде пил.

Зміна фільтра

Рекомендується регулярно міняти фільтр, щоб підтримувати найкращі показники очищення. Виконайте наведені нижче дії.

- Поверніть фільтр проти годинникової стрілки і вийміть його.
- Встановіть новий фільтр зі стрілкою внизу зліва.
- Поверніть фільтр за годинниковою стрілкою, щоб заблюкувати його.

（简体中文）

充电

本品自带智能锂电池充电电路，初次使用前，请先进行充电。将 USB 充电线一端连接机身充电接口，另一端连接电源即可进行充电。

- 当处于正常充电状态时，位于充电口旁的红色电量指示灯会亮起提示。
- 当充满时，将自动停止充电，且电量指示灯会变成绿色。
- 充电时间约为 1 小时 30 分钟。

操作说明

快速清洁模式

关闭状态下，长按开关键不松手，即开启。松手即可关闭。

连续清洁模式

开启 关闭状态下，连续按两下开关键，即可开启；且蓝色指示灯亮起提示。
开启 关闭状态下，按一下开关键，即可关闭。
注：开启连续清洁模式后，当电池电量过低时，指示灯会变成红色，随后本产品将自动停止运行。

电量提示

在关闭状态下，按一下开关键，指示灯会以不同颜色指示电池剩余电量：

指示灯颜色	剩余电量
绿色	大于 50%
蓝色	少于 50%
红色	少于 10%

注：当指示灯为红色时，代表电池电量不足，可能会出现无法开启的情况。此时，应尽快进行充电。

注意事項

- 本品适用于特定用途，若将其挪作他用，可能会导致危险。
- 建议用户将吹气宝与 NITECORE 奈特科尔多用摄影清洁画笔进行配套使用，提高清洁效率。
- 使用本产品之前，请仔细阅读所有说明，并按照本说明书所述之参数，选用合适的电源为本品充电。
- 当需要长时间储存本品时，请每 3 个月充电一次。
- 使用环境温度：-10°C～40°C，储藏温度：-20°C～60°C。
- 请勿将异物投入进气口、进气口或充电口，否则可能损坏本品。
- 使用过程中，请勿遮盖进气口。
- 避免在不安装过滤器情况下进行使用，否则可能会导致进气口内叶轮积聚灰尘。
- 若发现有任何故障，请立即停止操作。
- 请将本品放置在通风、干燥的地方，请勿用任何液体进行冲洗，远离易燃易爆物品。
- 请勿在高温/低温、湿度骤变或密闭高温环境中存放或使用。
- 避免机械碰撞以及冲击，防止损坏本品。
- 请勿拆解本品，否则可能会导致爆炸、电池破裂或漏液、人身伤害、财产损失和其他不可预测的风险。

清洁与保养

- 当发现过滤器破损、灰尘明显堵塞或风量明显降低时，建议及时更换过滤器。
- 如进气口积聚灰尘，请勿用任何液体进行冲洗，建议使用软毛刷扫除灰尘，安装新过滤器后开启本品，直至不再有灰尘吹出。

更换过滤器

为保持理想的清洁力，建议定期更换过滤器。更换方式如下：
1. 按逆时针方向旋转过滤器，并取出；
2. 装上新过滤器（过滤器上箭头向左下方）；
3. 最后按顺时针方向旋转，锁紧新过滤器即可。

保固

NITECORE® 产品拥有售后保固服务。在购买本产品的 15 天内，如果有任何质量问题均可向经销商要求免费更换。在购买本产品的 12 个月内享受免费保固服务。在超过 12 个月免费保固期后，本产品享有终身有限度保固服务，如需要更换重要部件则需加收成本费用。依照“售后服务的重要提示”完成正产品验证后，产品可获得额外 6 个月的免费保固期。
本保固规则不适用于以下情况：
1. 人为破坏，拆解，改装本产品。
2. 错误操作导致产品损坏。
3. 对奈特科尔多产品有任何疑问，欢迎联系当地的代理商或发邮件到 400869828@nitecore.cn

※ 本说明书的所有图片、陈述及文字信息仅供参考，请以官网 www.nitecore.cn 实际信息为准。广州希森创新科技有限公司拥有对说明书内容的最终解释权 and 修改权。

（简体中文）售后服务的重要提示

感谢您购买本产品！在使用本产品之前，请持包装盒上防伪码登录 https://photo.nitecore.cn/Validation 或到防伪码验证的二维码，填写产品序列号、收货地址、联系电话、手机号码及个人身份信息进行验证页面，按页提示填写所有防伪码及个人信息等资料。成功通过正产品验证后，您将收到奈特科尔多发的保固凭证邮件，产品可获得额外 6 个月的免费保固期。请紧记您的注册邮箱及保存售后服务邮件，此资料为该产品享受保固服务的重要凭证。

Warranty Details

Our authorized dealers and distributors are responsible for warranty service. Should any problem covered under warranty occur, customers can contact their dealers or distributors in regards to their warranty claims, as long as the product was purchased from an authorized dealer or distributor. NITECORE's Warranty is provided only for products purchased from an authorized source. This applies to all NITECORE products. Any DOA / defective product can be exchanged for a replacement through a local distributor/dealer within the 15 days of purchase. After 15 days, all defective / malfunctioning NITECORE® products can be repaired free of charge for a period of 12 months (1 year) from the date of purchase. Beyond 12 months (1 year), a limited warranty applies, covering the cost of labor and maintenance, but not the cost of accessories or replacement parts. For an optional free warranty extension of 6 months, please refer to the "IMPORTANT WARRANTY NOTICE" section on top to validate your product.

The warranty is nullified if the product(s) is/are:
1. Broken down, reconstructed and/or modified by unauthorized parties
2. Damaged from wrong operations
For the latest information on NITECORE® products and services, please contact a local NITECORE® distributor or send an email to service@nitecore.com.

※ All images, text and statements specified herein this user manual are for reference purpose only. Should any discrepancy occur between this manual and information specified on www.nitecore.com, information on our official website shall prevail. SYSMAX Innovations Co., Ltd. reserves the rights to interpret and amend the content of this document at any time without prior notice.

Worldwide Warranty Service	
Model number	Date of purchase
Serial number	Store Stamp
This is the certificate of authenticity if this item and we confirm that it has been subjected to the most exacting quality controls by SYSMAX Innovations Co. Ltd.	
NOTE: Please ensure this warranty card is fully completed by the distributor or retailer after purchasing the product. Should the product fail to operate correctly during the warranty period, it may be returned with the completed warranty card and original sales receipt to the retailer or local distributor for replacement or repair.	
Customer Service Email: service@nitecore.com	

SYSMAX Innovations Co., Ltd.

TEL: +86-20-83862000

FAX: +86-20-83882723

E-mail: info@nitecore.com

Web: www.nitecore.com

Address: Unit 6355, 5/F,

No. 10201 Guopu Road, Tianhe District, Guangzhou, 510653, Guangdong, China

Thanks for purchasing NITECORE!

Please find us on facebook: nitecoreimage
EPB2500422
Made in China